



# شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 1 of 2

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تماما التغيير أو الاستسماخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Halal Food &amp; Quality

For meat and meat products according to Islamic law included in the standards of the GSO, OIC/SMIIC and other Islamic countries.

اللحوم والمنتجات اللحومية وفقا لشروط الشريعة الإسلامية التي يتضمنها دليل هيئة المقاييس والمواصفات لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Halal Food & Quality "HFQ", organismo de certificación acreditado y reconocido por GCC Accreditation Center, HAK, JAKIM, MoIAT, SASO, SFDA y otros, indica que en la empresa con ubicación de las instalaciones indicadas a continuación:	مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، جهة إصدار الشهادات الحلال المعتمدة والمعترف بها دوليا من طرف، GCC Accreditation Center, HAK, MoIAT, JAKIM, SASO, SFDA، وجهات أخرى، بأن الشركة والمنشأة المدرجة في الأسفل.	
Name of the company:	J. VIÑAS, S.A.	إسم الشركة:
With CIF:	A-08878837	برقم التسجيل التجاري:
With address in:	C/ Ermita Sant Francesc, 5 08500 Vic	هو المتواجدة بالعنوان
With certificate number:	HFQ-71/16/B	رقم شهادة الحلال رقم
The products of the batches detailed below have been slaughtered, cut, and quartered under the supervision of authorized Halal Food & Quality personnel, and meet the Halal requirements of GSO993, GSO9, GSO2055-1, GSO 21, OIC/SMIIC 1, MS 1500, etc.	تم ذبح منتجات الدفعات المفصلة أدناه وتقطيعها وتعليبها تحت إشراف مراقبين معتمدين لدى مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، وتفي بمتطلبات الحلال المدرجة في المواصفات GSO993، GSO9، GSO2055-1، GSO 21، OIC/SMIIC 1، MS 1500، إلخ.	

Products Supervised:	CONTRA TERNERA VACÍO	المنتج المراب:
Number of batch certificate:	HFQ-71/16/B-1116302	رقم التسجيل المرخص به للمنتج الحلال:
RGSEAA/ Sanitary Registry:	ES.10.08823/B	رقم التسجيل الطبي:
Number of units:	1 PALET	رقم الوحدات/المجموعة:
Weight:	935.2	الوزن:
Trailer licence number:		رقم تسجيل المقطورة:
Batch number:	2024053047,2024053112,2024053113,2024053116 2024053117,2024053121,2024053128,2024053129 2024053130,2024053131,2024053132,2024053134 2024053135,2024053136,2024060312,2024060321 2024060322,2024060323,2024060324,2024060415 2024060417	رقم الدفعة:
Origin Country:	Spain	بلد الأصل:
Destination country:	Belgium	بلد الوجهة:
Supplier:	J. VIÑAS, S.A.	المصدر:
Importer:	CAJOLA ALIMENTS, S.L.	المستورد:
Transport:	SONA TARRACO, S.L.	النقل:
Slaughter date:	27-28-29-30-31/05/2024	تاريخ الذبح:
Packing date:	30-31/05/2024 03-04/06/2024	تاريخ التعبئة:
Expiry Date:	14-15-18-19/07/2024	تاريخ نهاية صلاحية المنتج:
Slaughterhouse Name:	J. VIÑAS, S.A.	إسم المسلخ:
Slaughtered by:	MIMOUN ACHRIF	المسؤول عن الذبح (الجزار):
Slaughter men Authorization:	HFQ-MAT-111/2016-10-03/B-M02	رقم رخصة المسؤول عن الذبح الحلال (الذباح):
Sacrifice supervised by:	HAKIM TAOIOUI	المراقب والمشرف على الذبح:

فالنيسيا، بتاريخ 11 يونيو، 2024



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi  
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبني  
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR

Plaza Ramón De La Sota 9, 1ª Oficina 103, C.P. 46520 Puerto de Sagunto (Valencia)  
Tel: +34-961 039 443 [www.halalfoodquality.com](http://www.halalfoodquality.com) – [certificadoslotes@halalfoodquality.es](mailto:certificadoslotes@halalfoodquality.es)



Halal Food & Quality

# شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تمامًا التغيير أو الاستسماخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كوالتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 2 of 2

Number of batch certificate	HFQ-71/16/B-1116302				رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:		
Batch № رقم الدفعة	Species النوع	Product name إسم المنتج	Weight (Kg) الوزن	Nº Units الوحدات	Slaughter date/ تاريخ الذبح	Packing date/ تاريخ التعبئة	Expiry date تاريخ إنتهاء الصلاحية
2024053047	Bos taurus	CONTRA TERNERA VACÍO	6.94	2	27/05/2024	30/05/2024	14/07/2024
2024053112,2024053113,2024053116 2024053117,2024053121,2024053128 2024053129,2024053130,2024053131 2024053132,2024053134,2024053135 2024053136,2024060312	Bos taurus	CONTRA TERNERA VACÍO	635.99	166	27-28-29-30-31/05/2024	31/05/2024	15/07/2024
2024060321,2024060322,2024060323 2024060324	Bos taurus	CONTRA TERNERA VACÍO	96.21	27	28-29-30-31/05/2024	03/06/2024	18/07/2024
2024060415,2024060417	Bos taurus	CONTRA TERNERA VACÍO	196.06	55	29-30-31/05/2024	04/06/2024	19/07/2024

#### Attestations:

- The slaughter has been carried out in an approved slaughterhouse, and under the supervision of personnel authorized by Halal Food & Quality, by Muslim slaughterers in accordance with the requirements of Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc. standards.
- All the products in this lot have been produced according to the requirements of Islamic law and are suitable for Halal consumption.
- This certificate is only valid for the products and quantities reflected in it.
- The meat products were produced in a country and establishment authorized to export halal meat to GCC and OIC countries.

#### تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة لحلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأيدي ذبائح مسلمين وباستخدام سكينين توافقت المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال. لا تحتوي على مكونات محرمة أو مكروهة في الشريعة الإسلامية.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات العكسجة فيها.
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد وموسسة مرخص لها بتصدير لحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وبإقي الدول الإسلامية.

Valencia, 11 june, 2024 فالينسيا، 11 يونيو، 2024



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi  
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبتي  
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR